Dodatek č. 1

**ke smlouvě** „**Nákup letenek a zajištění s tím souvisejících služeb“**

### I. Smluvní strany

**ASIANA, spol. s r.o. (dále jen dodavatel)**

vedená v OR u Městského soudu v Praze pod spisovou značkou C 22489

**se sídlem Velflíkova 8, 160 00 Praha 6,** IČO: 49704362, DIČ: CZ49704362

bankovní spojení: UniCredit Bank: 2106766513/2700 CZK;

Česká spořitelna: 1925110329/0800 CZK; ČSOB: 119607483/0300 CZK;

Komerční banka: 51-903270247/0100 CZK; Raiffeisen Bank: 525708001/5500 CZK

**zastoupená** xxx, jednatelem společnosti

**a**

**Karlovarský kraj (dále jen odběratel)**

**se sídlem Závodní 353/88, 360 06 Karlovy Vary,** IČO: 70891168, DIČ: CZ70891168

bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.: 7613272/0800

**zastoupený** xxx, vedoucí finančního odboru, na základě usnesení Rady Karlovarského kraje č. RK 110/02/18 ze dne 5.2.2018 a čl. VII. odst. 1 Podpisového řádu ředitelky krajského úřadu č. R 07/2016

1. **Úvodní ustanovení**
2. Odběratel a dodavatel uzavřeli dne 24.8.2007 smlouvu **„Nákup letenek a zajištění s tím souvisejících služeb“** (dále jen jako „Smlouva“) ev. č. : VZ 078/2007. Číslo zákazníka F404487.
3. S ohledem na skutečnost, že k 25.5.2018 vstoupilo v účinnost Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES, uzavírají smluvní strany tento Dodatek č. 1 ke Smlouvě, kterým upravují vzájemná práva a povinnosti týkající se nakládání a ochrany osobních údajů.
4. **Povinnosti a postupy zpracovatele**
5. Dodavatel se na základě Smlouvy zavazuje zpracovávat osobní údaje, které odběratel musí zpracovávat pro plnění svých povinností.
6. Zpracovávané osobní údaje mohou zahrnovat též citlivé osobní údaje. Odběratel je srozuměn s tím, že dodavatel je oprávněn pro účely plnění smlouvy zpracovávat osobní údaje cestujících v rozsahu dle požadovaných služeb. Zejména se jedná o: jméno, příjmení, typ cestovního dokladu, číslo cestovního dokladu, datum expirace dokladu, datum narození a další. Odběratel bere na vědomí, že pokud plnění objednaných služeb probíhá mimo dodavatele země Evropského hospodářského prostoru nebo prostřednictvím dalšího zpracovatele země Evropského hospodářského prostoru, osobní údaje budou poskytnuty vybraným zpracovatelům v této třetí zemi (zejména hotelům) či v jiné třetí zemi (zejména leteckým společnostem). Všechny osobní údaje budou uloženy pouze po dobu stanovenou zákonem, případně po dobu nezbytně nutnou v návaznosti na smlouvu.
7. Odběratel potvrzením konkrétní nabídky souhlasí se zapojením dalšího zpracovatele osobních údajů (leteckých společností, touroperátorů, hotelů), které jsou v jednotlivých konkrétních nabídkách odběrateli uvedeny a následně odběratelem potvrzeny. Dodavatel nesmí do zpracování osobních údajů zapojit žádného dalšího zpracovatele bez předchozího konkrétního souhlasu odběratele. Pokud dodavatel zapojí dalšího zpracovatele bez souhlasu odběratele, musí být mezi odběratelem a tímto dalším zpracovatelem uzavřena písemná smlouva, ve které se tento další zpracovatel zaváže k dodržování povinností stanovených v této smlouvě.
8. Dodavatel se zavazuje zpracovávat osobní údaje pouze v rozsahu stanoveném smlouvou mezi odběratelem  
   a dodavatelem, případně na základě doložených pokynů odběratele a přijmout technická, organizační a jiná potřebná opatření v souladu s Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 2016/679. Postup a rozsah zpracování osobních údajů je rovněž součástí všeobecných obchodních podmínek, které jsou součástí uzavřené smlouvy.
9. Ostatní podmínky smlouvy a následných dodatků zůstávají nedotčeny.
10. Dodatek je vyhotoven ve třech exemplářích, všechny mají stejnou platnost. Odběratel obdrží dvě vyhotovení  
    a dodavatel jedno vyhotovení.

1

1. Tento dodatek nabývá platnosti podpisem smluvních stran a účinnosti dnem uveřejnění v Registru smluv dle zákona  
   č. 340/2015 Sb., ve znění pozdějších předpisů.
2. Smluvní strany se dohodly, že uveřejnění tohoto dodatku v registru smluv na základě zákona  
   č. 340/2015 Sb., o registru smluv, provede odběratel. Oznámení o uveřejnění v registru smluv bude dodavateli oznámeno prostřednictvím e-mailové korespondence na e-mail:xxx.
3. Uzavření tohoto dodatku bylo schváleno Radou Karlovarského kraje usnesením č. RK …………………… ze dne ………..

|  |  |
| --- | --- |
| V …………………………………….… dne…………… | V Praze dne …………………………………… |
| …………………………………………………… | …………………………………………………… |
|  |  |
| xxx – vedoucí finančního odboru Krajského úřadu Karlovarského kraje | xxx - jednatel |
|  |  |
| Karlovarský kraj | ASIANA, spol. s r.o. |

2